

## Mitteilung an alle Mitglieder und Besucher der Moschee

Bis auf weiteres bleibt die Moschee geschlossen.

Da wir, die von der belgischen Regierung verhängten Maßnahmen in Bezug auf Räumlichkeiten und Organisation nicht alle ganz erfüllen können, bitten wir um Verständnis die Öffnung der Moschee zu verschieben.

Wir bedauern auch sehr, dass die Gebete nicht in der Gemeinschaft verrichtet werden können, aber, **die Sicherheit und Gesundheit jedes Menschen hat Vorrang!**

Eupen, 22. Juni 2020

Der Vorstand ACESE

## Avis à tous les membres et fidèles de la mosquée

La mosquée restera fermée jusqu'à nouvel ordre.

Comme nous ne pouvons pas garantir les mesures de précautions imposées par le gouvernement belge en termes de locaux et d'organisation, nous vous demandons de respecter notre décision de reporter l'ouverture de la mosquée jusqu'à ce que les restrictions de déconfinement soient enlevées.

Nous regrettons également que les prières ne puissent pas être exécutées en communauté, mais, **la sécurité et la santé de chaque personne est prioritaire !**

Eupen, 22 juin 2020

Le conseil d'administration ACESE

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

تود ادارة مسجد التوبة اخباركم بان المسجد سيظل مغلقاً حتى إشعار آخر، نظراً لعدم قدرتنا على ضمان الشروط التي تفرضها الحكومة البلجيكية. نشكركم على تفهمكم راجين من الله عزوجل أن يرفع عنا هذا البلاء

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

ادارة مسجد التوبة